Zeitschrift: Der Fourier : offizielles Organ des Schweizerischen Fourier-Verbandes

und des Verbandes Schweizerischer Fouriergehilfen

Herausgeber: Schweizerischer Fourierverband

Band: 28 (1955)

Heft: 6

Rubrik: Mitteilungen des Eidg. Oberkriegskommissariats

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 27.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

| Kategorie 2 (Jahrg. 1912 und ältere) | | Delegiertenschiessen (Sektionsrangl | iste) |
|--|------------|--|------------------|
| mit Kranzabzeichen versilbert: | Pkte. | | Pkte. |
| 1. Four. Öchslin Albert, Sektion Zürich | 216 | 1. Sektion Zürich | 85, 570 |
| 2. Four. Wirth Heinrich, Ostschweiz 3. Four. Sturzenegger Ernst, Ostschweiz | 209 179 | (ausser Konkurrenz) 2. Sektion Zentralschweiz | 82,686 |
| mit Kranzabzeichen Bronze: | 110 | (Gewinnerin des Wanderpreises) | 02,000 |
| 4. Four. Bernasconi Ettore, Ticino | 172 | 3. Sektion Ostschweiz | 81,466 |
| (mit Arztzeugnis) | | 4. Sektion Bern 5. Section Romande | 81,282 79,480 |
| 5. Four. Bossi Mario, Ticino 6. Four. Oberhänsli Konrad, Ostschweiz | 169 160 | 6. Sektion beider Basel | 78,147 |
| 7. Four. Graf Ernst, Zürich | 151 | 7. Sektion Aargau | 76,686 |
| ohne Kranzabzeichen: | | 8. Sektion Solothurn 9. Sektion Graubünden | 73,240 61,776 |
| 8. Four. Grob Theodor, Solothurn | 147 | 10. Sezione Ticino | 54,420 |
| 9. Four. Mazzucchi René, Ticino | 144 | | |
| (mit Arztzeugnis) 10. Four. Zihlmann Louis, Solothurn | 141 | Delegiertenschiessen (Einzelranglist | e) |
| | 111 | 2 0.0 g.o., o.o. o.o. (220 | -, |
| Kategorie 3 (Offiziere) mit Kranzabzeichen versilbert: | | *1. Four. Kunz Josef, Sektion Z'schweiz | 94 |
| 1. Lt. Qm. Menzi Heinrich, Sektion Bern | 251 | *2. Four. Knöpfli Willi, Ostschweiz *3. Four. Andres Fritz, Graubünden | 93 92 |
| 2. Lt. Qm. Schneeberger Willy, Solothurn | 240 | 4. Four. Rickenbacher Albert, Zürich | 91 |
| 3. Lt. Qm. Müller Werner, Aargau | 227 | * Four. Herrmann Werner, Bern | 91 |
| mit Kranzabzeichen Bronze: | | Four. Rüegsegger Gottfried, Zürich Four. Wild Paul, Zürich | 91 91 |
| 4. Lt. Qm. Kirchner Walter, Zürich | 224 221 | *5. Four. Wittwen Jakob, Zürich | 89 |
| 5. Lt. Qm. Kläusler Peter, Zürich 6. Lt. Qm. Schlittler Fridolin, Bern | 220 | * = Doppelkranz | |
| 7. Oblt. Qm. Müller Kurt, Zürich | 212 | | |
| 8. Lt. Qm. Corbella Claudio, Ticino 9. Oblt. Qm. Schnorf Karl, Zürich | 202 202 | Sektionswettkampf der Gastsektion | on |
| 8 | 202 | (Einzelrangliste) | 511 |
| Kategorie 4 (ohne Schiessen). | 2 | | |
| mit Kranzabzeichen versilbert: 1. HD-Rf. Treu Willy, Sektion beid. Basel | 100 | *1. Hess Arthur, Kantonspolizei | 94 93 |
| 2. Gfr. Four. Geh. Wyssling Arnold, VSFg | | *2. Brunner Fritz, UOV Zürich Häberli Werner, Kantonspolizei | 93 |
| mit Kranzabzeichen Bronze: | | *3. Lips Walter, Kantonspolizei | 92 |
| 3. Gfr. Four. Geh. Schiebel Heinr., VSFg. | 179 | *4. Brüngger Fritz, Kantonspolizei * Bachmann Hans, UOV Zürich | 91 91 |
| 4. Gfr. Four. Geh. Fornera Alfredo, Ticino | | 5. Kunz Moritz, Kantonspolizei | 90 |
| 5. Gfr. Four. Geh. Bonomi Rolf, VSFg. 6. Gfr. Four. Geh. Lehmann Fritz, VSFg. | 172 171 | * = Doppelkranz | |
| | and 20072 | | |

Mitteilungen des Eidg. Oberkriegskommissariats

Verpflegungsabrechnung der Mannschaft

Vereinfachungen in der Erstellung

1. Die Fassungen auf der ersten Seite sind wie folgt einzutragen:

Brot, Fleisch und Käse: gemäss den einzelnen Rechnungen.

Gemüseportionskredit:

mit dem Postcheckbordereau bezahlte Rechnungen das Total der Kolonne Gemüseportionskredit; bar bezahlte Rechnungen einzeln.

2. Die «Abrechnung über Vorräte» wird nicht mehr erstellt. — Die gefassten Brot-, Fleisch- und Käsekonserven sind direkt auf die erste Seite einzutragen. — Übergaben an andere Truppen oder Rückschübe an die Armeemagazine sind auf der zweiten Seite unter Punkt 7 (Einnahmen, Gutschriften, Übergaben) gutzuschreiben. — Die Konserven sind in der Warenkontrolle ausgewiesen.

Wir bezwecken mit diesen Vereinfachungen, eine ganze Anzahl von häufigen Fehlerquellen auszuschalten.

MUSTER

| | | | Verpflegungs-Abrechnung Naturalverpflegung der | | Mannschaft | | 1. Soldperiode | | |
|-----------------------|---|--|---|------------|------------|--------------------------------------|----------------|---------|--|
| Contegg | | o della sussistenza nza in natura degli | | uomini | | vom 11./14.11.1955 bis 23.11.1955 | | | |
| Tag | Tag 1. Fassungen , Ankäufe | | Gutschein No. (G) | | Portionen | | | Gemüse | |
| , , sassangon, mmaans | | | Beleg | No. (B) | Brot | Fleisch | Käse | | |
| 12. | von Bat. Qm. | | Belastu | ngsanzeige | | | | 147.70 | |
| | von Lieferanten | | B. Nr. 3 | 3 | | | | 25.30 | |
| 14. | von Bat. Qm. | | Belastu | ngsanzeige | 80 | 80 | | | |
| | von Bat. Qm. | | Belastu | ngsanzeige | 200 | 400 | 300 | 684.25 | |
| 15. | von Lieferanten | i | B. Nr. | 8 | | | | 18.30 | |
| 18. | von Lieferanten | | B. Nr. 1 | 4 | œ | | | 38.75 | |
| 21. | von Füs. Kp. I/4 | 7 | Belastu | ngsanzeige | | | | 29.— | |
| 23. | von Lieferanten | | B. Nr. 1 | 18 | | | | 854.60 | |
| | von Lieferanten | | B. Nr. 1 | 18 b | | | 1029 | | |
| | von Lieferanten | | B. Nr. 1 | 18 c | 730 | | | | |
| | von Lieferanten | | B. Nr. 1 | .8 f | | 510 | | | |
| | von Lieferanten | | B. Nr. 1 | .8 g | | 120 | | | |
| | von Lieferanten | | B. Nr. 1 | .8 h | | 53 | | | |
| | | | | | | | | | |
| | v | | 25 | | u. | | | | |
| | | | | 17 | | | | | |
| | | | | el . | | = | | , | |
| | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | |
| | In der vorhergehend gefasst | en SP zu viel | Übert | rag | 1010 | 1163 | 1329 | 1797.90 | |

| Tag | | Gutschein No. (G) | Portionen | | | Gemüse |
|-----|--|-------------------------------------|--------------|--------------|--------------|--------------------|
| | | Beleg No. (B) | Brot | Fleisch | Käse | Fr. |
| | | Übertrag | 1010 | 1163 | 1329 | 1797.90 |
| | 3. Verrechnete Portionen | | 200 | 200 | 200 | |
| | Total gefasst und verrechnet | | 1210 | 1363 | 1529 | 1797.90 |
| | 4. Bezugsberechtigung in Natura laut Standort und Bestand | 7 | 1101 | 1101 | 1101 | |
| | Gemüse 1101 Port. à Fr. —.93 Port. à Fr. | | | | | 1023.93 |
| | In der vorhergehenden SP zu wenig gefasst | 9 11 | | | | |
| | 6. Verrechnete Port. (Ziffer 3) | u . | | | B | × |
| | Brot 200 Port. à Fr. —.29 | | | | | 58.— |
| | Fleisch 200 Port. à Fr. —.95 | | | | 18 | 190.— |
| | Käse 200 Port. à Fr. —.344 | | | | ď | 68.80 |
| | 7. Einnahmen, Gutschriften, Übergaben | u. | | | | Ē. |
| 17. | An Sch. Füs. Kp. IV/47 | Gutschriftsanzeige | | 15 | | 17.— |
| 21. | An Hb. Bttr. II/22 | | | 30 | 30 | 65.80 |
| ı | Total Bezugsberechtigung | | 1101 1210 | 1131 1363 | 1131 1529 | 1423.53 1797.90 |
| | Total gefasst und verrechnet Übertrag auf folgende SP | Zu wenig gefasst Zu viel gefasst | 109 | 232 | 398 | 374.37 |

Abrechnung über Vorräte: fällt weg.

Betrifft: Umrechnung Fische — Fleisch

Eine Anfrage betreffend die Verrechnung der Fische in der Verpflegungsabrechnung haben wir wie folgt beantwortet:

«Es ist grundsätzlich gestattet, an Stelle der frischen Fleischportion Fische abzugeben. Die Umrechnung in Fleischportionen und die Eintragung der Fischbezüge in die Kolonne «Fleisch» der Verpflegungsabrechnung ist gestattet. Mit Rücksicht auf die übrigen Ersatzarten (Würste, Speck, Kalbfleisch, Schaffleisch usw.) ist aber die Förderung des Fischkonsums nicht erwünscht, da sonst der Konsum von frischem Fleisch allzusehr zurückginge. Es sollen jedenfalls nicht mehr als einmal in der gleichen Soldperiode Fische an Stelle von frischem Fleisch abgegeben werden. Der Fischkonsum bei der Truppe soll sich ausserdem möglichst auf einheimische Fische beschränken, damit auch unserer Fischerei eine Unterstützung von Seiten der Truppe zuteil wird.

Werden Fische zu Lasten des Gemüseportionskredites abgegeben, so ist auch diese Verrechnungsart gestattet.»

Beförderungen

Die nachgenannten Magazinfouriere wurden mit Brevetdatum vom 17. April 1955 zu Leutnants der Verpflegungstruppen ernannt: Iberg Lothar, Gränichen; Bertusi Pierre, Cugy VD; Hunkeler Rudolf, Genève; Metzger Alfred, Uzwil; Pfister Max, Winterthur; Pfluger Robert, Bern; Accola Peter, Zürich 6; Brugger Kurt, Zürich 4; Käslin Hans, Stans; Maestrini Arnaldo, Muralto; Messmer Kurt, Zürich 4; Quarella Remo, St. Gallen; Rieben Johann, Burgdorf; Sommer Peter, Langenthal; Wüest Erich, Luzern. Zum Hptm.-Kom. Of. wurde befördert: Kölliker Heinz, Kriegstetten SO. Wir gratulieren! Red.